The Bank Of Nova Scotia

Est. 1832

創立一八三二年由大西洋至太平洋支行五百餘間

歡迎大小貯蓄 滙兌旅行支票
保險箱等租賃 代理保管公債
安全貯蓄戶口 均有人壽保障
生意私人貸欵 歡迎華友光顧

那華斯高沙銀行雲高華埠京市定爽哥林比亞街支行啓

CANADIAN BANK OF COMMERCE

加拿大商務銀行

本行歡迎華友
開設儲蓄及商業賬戶
專辦外滙
并有保險箱出租
諸君苟有任何銀兩問題
請與當地分行經理接洽爲荷

C1 3

雲高 元豐有限公司 埠溫
YUEN FONG CO LTD.
電話 MU 3-6858 MU 3-6859
242 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

勝於天止咳藥羌
久已馳名全加拿大
著名止咳聖藥 每盒四毛五
本號加拿大總代理 如蒙代理利幫特優

雲高華埠 利商貿易行
LEKIU IMPORTING CO. LTD.
hones: MU3-7451 MU3-7452 MU5-8950
256 E. Pender St. Vancouver 4. B.C.

新到
南洋萬里望花生批發
花旗靚糯米 鮮南雄薑
大量靚紅豆 鮮紅芋仔
最靚新咸旦 鮮柰榔芋
靚西河紅棗 鮮肥蜆魚
大缸靚蠔豉 鮮獅頭魚
由日本辦到大帮
七彩玻璃玻子(玻珠)批發
歡迎商店選購應市

各地要聞

駐古巴領事館通告 促華僑申請居留證

古巴夏灣拿訊。領事館消息。自古巴革命政府於去年成立後。對於法令執行甚嚴。早於矣春我大使館領事部。即前呼籲僑胞注意申請居留證。以期獲得合法居留之權益。在此期間。我僑亦有接納勸告而領得居留證者。但爲數不多。茲以古巴政府後於本年正月廿六日在政府公報中公佈第六九八號法令。限期外僑於六個月內申請居留證。過期不辦者。將限令六個月居滿後之九十天內。離開古巴國境。

關於依據新法申請居留證必須具備之證件。業經領事部編成中文細則附列於後。桂領事以我旅古巴僑胞未領居留證者人數衆多。盼我各地僑團發揮親愛精誠團結互助精神。盡力通知敦促指導及協助僑胞辦理申請手續。以期節省僑胞經商爲工之時間與金錢。

又新法內無第一九五五年八月。第二八一六號法令。所規定之律師公證書及行爲良善證。故實際上。申請手續已較前簡易多多。至於我居外埠各地僑胞。亦需於今後之六個月內。限期申請居留證。

桂參事曾商古移民局長稱。外埠僑胞距離夏灣拿甚遠。來回往返廢時不便。希有簡便途徑申請居留證。該局長答稱。因各省移民分局一時尚難成立。外埠僑胞可將其申請書連同應備各件以掛號信。直接寄移民局申請。但將來通知檢驗身體時。必須親自來夏灣拿一行。彼曾再向桂參事保證。對於華僑於限期內申請居留證。將予優厚考慮及便利。但期限屆滿後。只有執法如山。決不容情。革命政府廉潔守法。與過去歷屆政府絕不相同也。

附錄領事館公佈之華僑申請居留證細則如下。

旅古華僑無有曾過去入境身份爲遊客。學生。傳教士。在古巴境內居留滿兩年。如擬申請永久居留證者。均得依照本年一月二十六日政府公報公佈之第八九號法令。於六個月內申請之。

申請人繕具書申請(格式如附件二)。致書內政部移民局長。表示依法要求變爲居留身份之意願。申請書內填明申請人之姓名。出生地。國籍。年齡。職業。外僑登記證號碼。現居城鎮地址街名號碼。抵古年月日。所乘飛機或輪船名稱或號碼。來自何處。並附寄左列證件各一份。

一。未犯刑法證明書 註。本證明書。可向司法部進門處索取。該部門亦亦有代書人代寫表格。並代填寫姓名等項。然後送至該部職員翻查犯罪登記部冊。

【未完】

柏權王公司有限有賣買業實代百
PATHAY REALTY LIMITED
456 COLUMBIA ST., VANCOUVER 4. B. C. MU 4-1711

一年之計在於春，
僑胞們，本公司
有好機會，有
好消息奉告：
如果僑胞們想
做世界。想購
新居。歡迎來
本公司面談：
因本公司常有
新屋、舊屋、
旅館、柏文、
餐館、雜貨、
及各種生意出
售。
敬希駕臨詢問
當樂意介紹：

民國四十九年 ◎吶吆民治黨職員表

正主委 岑崇樂 副 鄭錦帆
執行委員 岑崇樂 譚子華 龔庭礎
鄭務本 鄭錦帆 譚子彰
鄭忠利 曾灼穩 馮瑞晃
秘書 鄭務本 龔庭礎
科員 曾灼穩 馮瑞晃
財政 譚子華 鄭錦帆
科員 伍洪泮 鄭春益
外交 譚子彰 鄭錦富
科員 譚福壽 李景康
監察 吳培嵩 馮保坤
科員 何銀勝 黃天華
核數 朱由堯 湯善
科員 鄭忠利 馮明浩
宣傳 李若南 曾書晃
科員 曹如京 吳如榕
慈善 伍洪泮 徐鎮泉
科員 鄭兆權 曹[illegible]維
生產 梁錦昌 梅友梧 馮秀姿
庶務 朱由堯 張木生
婦女主任 梁蓮好女士
評議委員 全體黨員

民國四十九年 ◎吶吆達權社職員表

社長 譚子華 鄭錦帆
議長 馮保坤 麥穗聖
書記 鄭忠利 龔庭礎
外交 譚子彰 鄭錦富
監督 岑崇樂 黃天華
財政 伍洪泮 譚子彰
核數 湯善 朱由堯 馮明浩
調查 徐炳贊 譚福壽 徐鎮泉
幹事 鄭務本 曹[illegible]維
鄭兆權 吳培松 曹京
催收 吳如榕 梅友梧
文牘 馮瑞晃 龔庭礎
庶務 朱由堯 張木生
評議全體黨員

加拿大 B. K. MAH TRAVEL AGENCY 馬炳樞旅行社 點問請
0187-99 th St., 4 Toohey Building
Edmonton, Alta.
Phone GA. 2-7934, After Hours HU. 85316
Cable Address BKMTRAVEL

本旅行社代理
橫貫加拿大航空公司
加拿大太平洋航空公司
日本航空公司西北航空公司及世界各國航空公司機票美國總統輪船公司船票并代辦申領護照與申請家眷來加手續如蒙委託竭誠服務

李展旅館
HOTEL REGENT
華客聚居地空爽幽適舒適位置近華埠往來甚便利隔離市中心不夠半華里招待極懇懃定必使滿意房租又相宜二元半可
160 E. Hastings St.,
Vancouver, B. C.
Phone MU 1-7435

振興自車有限公司
JOHNSTON OTOR CO., LTD.
Main St., At 7 th Ave., Vancouver B. C.
專售名廠新舊客車貨車
VALIANT, PLYMOUTH, CHRYSLER, IMPERIAL
HILLMAN, SUNBEAM, HUMBER,
FARGO & COMMER TRUCKS
Harry Tue
TR 6-9211
住宅電話
TR 6-6289
崔望明
取價相宜
服務妥當
請與
華人經紀
接洽

美國總統輪船公司
往來常川開行一次
每三星期
票價低廉
往香港的陽光線。順道遊覽美國。克利夫蘭總統船。威爾遜總統船經美國三藩市至香港的最相宜旅行。可享受愉快的海上優遊。有調節空氣的客位。美味適口的肴饌。曉粵語的職員。娛樂則有新攝電影。音樂伴舞。酒吧烟室。雀牌波柏。種種遊藝。務使搭客有賓至如歸之樂。
可攜帶二百五十磅的免費行李

由三藩市至香港
頭等位 單程 六百五十元起
經濟位 單程 三百四十元至四百元
由香港至三藩市
頭等位 單程由六百廿五元起
經濟位 單程三百卅元至三百九十元
海空聯運
頭等位 雙程由一千零六十六元起
經濟位 雙程由八百卅四元起至八百九十四元
由三藩市至雲哥華火車特位連膳費四十三元三角
貴客購票可採用詩晏亞車路公司或加拿大太平洋航空公司分期交欵辦法欲知詳細請向各旅行社或代理查詢

AMERICAN PRESIDENT LINES

駐加拿大總代理
雲哥華埠均安號
QUON ON CO. 438 Main St. Vancouver 4, B. C.

樂聲錄音唱帶
P. O. BOX 113
KENSINGTON STATION
BROOKLYN 18 N. Y. U. S. A.
請留意
新唱帶
目錄

Lux Theatre
樂斯戲院
即日放映
「著名銀幕」
「電影好戲」
並映諸時事畫片

均安號
QUON ON CO. LTD.
438 Main Street
Vancouver 4. B. C
Telephones: MU. 1-1025 & MU. 1-4804
辦理回國轉照各種旅行文件
代售詩晏亞鐵路火車票
代理環球各航空公司飛機客票
總代理美國總統輪船公司華人客務
僑胞遠家眷來加拿大在本號交給船票
回本號發給預留船位定單指定搭客乘
有一定船期之總統船來加，保證有位，快速妥當
由大埠開往香港船期
克利夫蘭總統 二月十七日
威爾遜總統 三月八日
由香港開往大埠船期
威爾遜總統 二月十五日
克利夫蘭總統 三月十日

Sunbeam
新美味鮮
新邊麵包

強華公司
KENWARD CO.
431 Columbia Ave. Vancouver, 4. B.C.
四三一號哥林比亞街 電話 MU.4-3820
經售及修理名廠傳真機，收音機及各種電器，承接大小電力工程，服務妥當，價格克己，保証滿意，